

ROMÂNIA  
MINISTERUL EDUCAȚIEI  
*The Ministry of Education*

UNIVERSITATEA DE ȘTIINȚELE VIEȚII „REGELE MIHAI I” DIN TIMIȘOARA <sup>1)</sup>  
UNIVERSITY OF LIFE SCIENCES "KING MIHAI I" FROM TIMISOARA <sup>1)</sup>

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ  
DIPLOMA SUPPLEMENT

<sup>2)</sup>Acest supliment însoțește diploma cu seria      nr.  
The Supplement is for diploma series      no.

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI  
INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

|                                                                                                                         |                                                                       |                                                                                                              |                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| Numele de familie la naștere<br><i>Family name(s) at birth</i>                                                          |                                                                       | Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul)<br><i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i> |                                   |
| 1.1a                                                                                                                    | <input type="text"/>                                                  | 1.1b                                                                                                         | <input type="text" value="-"/>    |
| Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui / mamei<br><i>Initial(s) of father's / mother's first name(s)</i> |                                                                       | Prenumele<br><i>First name(s)</i>                                                                            |                                   |
| 1.2a                                                                                                                    | <input type="text"/>                                                  | 1.2b                                                                                                         | <input type="text"/>              |
| Data nașterii (anul/luna/ziua)<br><i>Date of birth (year/month/day)</i>                                                 |                                                                       | Locul nașterii (localitatea, județul/sectorul, țara)<br><i>Place of birth</i>                                |                                   |
| 1.3a                                                                                                                    | <input type="text"/>                                                  | 1.3b                                                                                                         | <input type="text"/>              |
| Numărul matricol<br><i>Student enrolment number</i>                                                                     | Codul numeric personal (CNP)<br><i>Personal identification number</i> | Anul înmatriculării<br><i>Year of enrolment</i>                                                              |                                   |
| 1.4                                                                                                                     | <input type="text"/>                                                  | 1.5                                                                                                          | <input type="text" value="2022"/> |

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA  
INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

|                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Denumirea calificării și titlul acordat<br><i>Name of qualification and title awarded</i>                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.1                                                                                                                                                                                                                  | <input type="text" value="ADMINISTRAREA AFACERILOR AGRICOLE/AGRICULTURAL BUSINESS ADMINISTRATION, MASTER&lt;br/&gt;AGRICULTURAL BUSINESS ADMINISTRATION, MASTER DEGREE"/>                                                                                                  |
| Domeniul de studii<br><i>Field of study</i>                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.2a                                                                                                                                                                                                                 | <input type="text" value="INGINERIE ȘI MANAGEMENT ÎN AGRICULTURĂ ȘI&lt;br/&gt;DEZVOLTARE RURALĂ&lt;br/&gt;ENGINEERING AND MANAGEMENT IN AGRICULTURE AND&lt;br/&gt;RURAL DEVELOPMENT"/>                                                                                     |
| Programul de studii<br><i>Programme of study</i>                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.2b                                                                                                                                                                                                                 | <input type="text" value="ADMINISTRAREA AFACERILOR AGRICOLE/AGRICULTURAL&lt;br/&gt;BUSINESS ADMINISTRATION&lt;br/&gt;AGRICULTURAL BUSINESS ADMINISTRATION"/>                                                                                                               |
| Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma<br>(în limba română)<br><i>Name and status of awarding institution</i>                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.3a                                                                                                                                                                                                                 | <input from<br="" i"="" king="" mihai="" type="text" value="UNIVERSITATEA DE ȘTIINȚELE VIEȚII „REGELE MIHAI I” DIN&lt;br/&gt;TIMIȘOARA&lt;br/&gt;&lt;br/&gt;UNIVERSITY OF LIFE SCIENCES "/> TIMISOARA<br>universitate publică acreditată / accredited public university"/> |
| Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor<br><i>Faculty administering the final examination</i>                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.3b                                                                                                                                                                                                                 | <input type="text" value="FACULTATEA DE MANAGEMENT ȘI TURISM RURAL&lt;br/&gt;FACULTY OF MANAGEMENT AND RURAL TOURISM"/>                                                                                                                                                    |
| Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat<br>școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română)<br><i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i> |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.4a                                                                                                                                                                                                                 | <input type="text" value="-"/>                                                                                                                                                                                                                                             |
| Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b)<br><i>Faculty administering studies (if different from 2.3b)</i>                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.4b                                                                                                                                                                                                                 | <input type="text" value="-"/>                                                                                                                                                                                                                                             |
| Limba (limbile) de studiu / examinare<br><i>Language(s) of instruction / examination</i>                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 2.5                                                                                                                                                                                                                  | <input type="text" value="ENGLEZĂ&lt;br/&gt;ENGLISH"/>                                                                                                                                                                                                                     |

### 3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Nivelul calificării  
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)

Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits

3.1 7 EQF/CEC ȘI CNC, STUDII UNIVERSITARE DE MASTERAT  
7 EQF/CEC AND CNC, MASTER DEGREE

3.2 4 SEMESTRE; 120 ECTS  
4 SEMESTERS; 120 ECTS

Condițiile de admitere  
Access requirement(s)

3.3 CONCURS CONFORM REGULAMENTULUI DE ADMITERE AL U.S.V. "REGELE MIHAI I" DIN TIMIȘOARA  
COMPETITION IN ACCORDANCE WITH THE ADMISSION REGULATION OF U.L.S. "KING MIHAI I" FROM TIMIȘOARA

### 4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ  
Mode of study

4.1 ÎNVĂȚĂMÂNT CU FRECVENȚĂ  
FULL-TIME STUDY

Rezultatele învățării asigurate prin programul de studii  
Learning outcomes of the study programme

4.2 Competențe profesionale:  
1. Utilizează sisteme și baze de date cu informații agricole;  
2. Întocmește rapoarte de lucru;  
3. Colectează date experimentale;  
4. Identifică nevoi de formare;  
5. Asigură respectarea normelor de igienă în sectorul agricol;  
6. Elaborează programe de ameliorare a solului și a plantelor;  
7. Analizează obiectivele de afaceri;  
8. Evaluează potențialul de producție al unui sit natural;  
9. Aplică standarde și practici agricole;  
10. Monitorizează calitatea produselor;  
11. Interpretează date științifice pentru a evalua calitatea produselor.

Competențe transversale

1. Demonstrează spirit antreprenorial;
2. Organizează informații, obiecte și resurse.

Professional Competences

1. Uses agricultural information systems and databases;
2. Prepares work reports;
3. Collects experimental data;
4. Identifies training needs;
5. Ensures compliance with hygiene standards in the agricultural sector;
6. Develops soil and plant improvement programs;
7. Analyzes business objectives;
8. Evaluates the production potential of a natural site;
9. Applies agricultural standards and practices;
10. Monitors product quality;
11. Interprets scientific data to assess product quality.

Transversal competences

1. Demonstrates entrepreneurial spirit;
2. Organizes information, objects, and resources.

4.3 Detaliile programului absolvit, calificativele / notele / numărul de credite ECTS/SECT obținute (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. / / )  
 Programme details and the individual grades / marks / number of ECTS/SECT obtained (according to Faculty Student Records, volume no. / / )

| Nr.<br>No                                                       | Denumirea disciplinei<br>Subject                                                                       | 3)Total ore<br>Number of hours                                                                 |                                            | Nota<br>Grade                |                               | Nr. credite<br>Number of<br>ECTS/SECT credits |                               |
|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------|-------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------|
|                                                                 |                                                                                                        | C                                                                                              | S, LP, P                                   | Sem I<br>1 <sup>st</sup> sem | Sem II<br>2 <sup>nd</sup> sem | Sem I<br>1 <sup>st</sup> sem                  | Sem II<br>2 <sup>nd</sup> sem |
|                                                                 |                                                                                                        | Anul 1 (anul universitar 2022-2023)<br>1 <sup>st</sup> year of study (2022-2023 academic year) |                                            |                              |                               |                                               |                               |
| 1                                                               | Managementul afacerilor<br>Business management                                                         | 28                                                                                             | 14                                         |                              | -                             | 7.00                                          | -                             |
| 2                                                               | Economia producției<br>Production economy                                                              | 14                                                                                             | 28                                         |                              | -                             | 6.00                                          | -                             |
| 3                                                               | Drept<br>Law                                                                                           | 14                                                                                             | 14                                         |                              | -                             | 4.00                                          | -                             |
| 4                                                               | Antreprenoriat<br>Entrepreneurship                                                                     | 28                                                                                             | 14                                         |                              | -                             | 7.00                                          | -                             |
| 5                                                               | Managementul cercetării și dezvoltării<br>Research and development management                          | 28                                                                                             | 14                                         |                              | -                             | 6.00                                          | -                             |
| 6                                                               | Controlul și administrarea afacerilor<br>Control and business administration                           | 28                                                                                             | 14                                         | -                            |                               | -                                             | 7.00                          |
| 7                                                               | Planificarea activităților în exploatațile agricole<br>Planning of activities in agricultural holdings | 14                                                                                             | 28                                         | -                            |                               | -                                             | 6.00                          |
| 8                                                               | Politici agricole<br>Agricultural policies                                                             | 28                                                                                             | -                                          | -                            |                               | -                                             | 4.00                          |
| 9                                                               | Strategii internaționale de marketing agrar<br>International agrarian marketing strategies             | 28                                                                                             | 14                                         | -                            |                               | -                                             | 7.00                          |
| 10                                                              | Tehnici și operațiuni bancare<br>Banking techniques and operations                                     | 28                                                                                             | 14                                         | -                            |                               | -                                             | 6.00                          |
| Promovat cu media: 4)<br>Pass, average grade per academic year: |                                                                                                        |                                                                                                | Total credite:<br>Total ECTS/SECT credits: |                              |                               |                                               | 60.00                         |

Anul 2 (anul universitar 2023-2024)  
 2<sup>nd</sup> year of study (2023-2024 academic year)

|                                                                            |                                                                                                                                            |                                            |    |   |   |      |       |
|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----|---|---|------|-------|
| 1                                                                          | Comunicare și media<br>Communication and media                                                                                             | 14                                         | 28 |   | - | 6.00 | -     |
| 2                                                                          | Planificarea proiectului<br>Project planning                                                                                               | 14                                         | 28 |   | - | 6.00 | -     |
| 3                                                                          | Forme economice de cooperare<br>Economics forms of cooperation                                                                             | 14                                         | 14 |   | - | 4.00 | -     |
| 4                                                                          | Sisteme de agricultură durabilă<br>Systems of sustainable agriculture                                                                      | 28                                         | 14 |   | - | 6.00 | -     |
| 5                                                                          | Managementul calității produselor<br>Quality management of products                                                                        | 28                                         | 14 |   | - | 6.00 | -     |
| 6                                                                          | Etică și integritate academică<br>Ethics and academic integrity                                                                            | 14                                         | -  |   | - | 2.00 | -     |
| 7                                                                          | Practică de specialitate<br>Practical training                                                                                             | -                                          | 98 | - |   | -    | 15.00 |
| 8                                                                          | Cercetare științifică, documentare și întocmire lucrare de disertație<br>Scientific research for the preparation of the dissertation paper | -                                          | 98 | - |   | -    | 15.00 |
| Promovat cu media: <sup>4)</sup><br>Pass, average grade per academic year: |                                                                                                                                            | Total credite:<br>Total ECTS/SECT credits: |    |   |   |      | 60.00 |

|                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                    |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| Promovat: DA<br>Pass: YES | Media aritmetică a anilor de studii <sup>5)</sup> :<br>DISERTAȚIE cu media: in sesiunea lunie a anului 2024 cu un numar de credite aferente examenului de DISERTAȚIE: 10<br>The arithmetic mean of the study years <sup>5)</sup> : ; weighted average: Has passed the MASTER examination with an average of 10 in the session of June of the year 2024 with related to the MASTER exam credits of 10 | A promovat examenul de<br>Total credite: 120.00<br>Total ECTS/SECT credits: 120.00 |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor  
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

- 4.4 Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.  
Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2024, domeniul de studii INGINERIE ȘI MANAGEMENT ÎN AGRICULTURĂ ȘI DEZVOLTARE RURALĂ, programul de studii ADMINISTRAREA AFACERILOR AGRICOLE/AGRICULTURAL BUSINESS ADMINISTRATION este , iar media maximă este , titularul fiind clasat pe locul , dintr-un total de absolvenți.  
*Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5. The passing overall average grades for the class of 2024, field of study ENGINEERING AND MANAGEMENT IN AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT, study programme in AGRICULTURAL BUSINESS ADMINISTRATION are: lowest average: (out of 10) and highest average (out of 10), the degree holder is ranked ' ' out of graduates.*

## 5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare  
Additional information

5.1

Alte surse pentru obținerea mai multor informații  
Further information sources

5.2 300645 Timișoara, Calea Aradului Nr. 119, tel:  
0256277005, www.usab-tm.ro  
300645 Timișoara, Calea Aradului Nr. 119, tel:  
0256277005, www.usab-tm.ro

## 6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul) INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Posibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)  
Access to further study (after passing the final examination)

6.1 Studii de doctorat  
PhD studies

Statutul profesional  
Professional status

6.2 DREPTUL DE A OCUPA POSTURI SUPERIOARE DE CONDUCERE ÎN SECTORUL DE STAT ȘI PRIVAT  
THE HOLDER OF THE MASTER DEGREE HAS THE RIGHT TO OCCUPY SUPERIOR MANAGEMENT JOBS WITHIN THE STATE AND PRIVATE SECTORS

## 7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Funcția  
Position

Semnătura  
Signature

|     |                  |  |
|-----|------------------|--|
| 7.1 | Rector<br>Rector |  |
| 7.3 | Decan<br>Dean    |  |

Funcția  
Position

Semnătura  
Signature

|     |                                                   |  |
|-----|---------------------------------------------------|--|
| 7.2 | Secretar șef universitate<br>University Registrar |  |
| 7.4 | Secretar șef facultate<br>Faculty Registrar       |  |

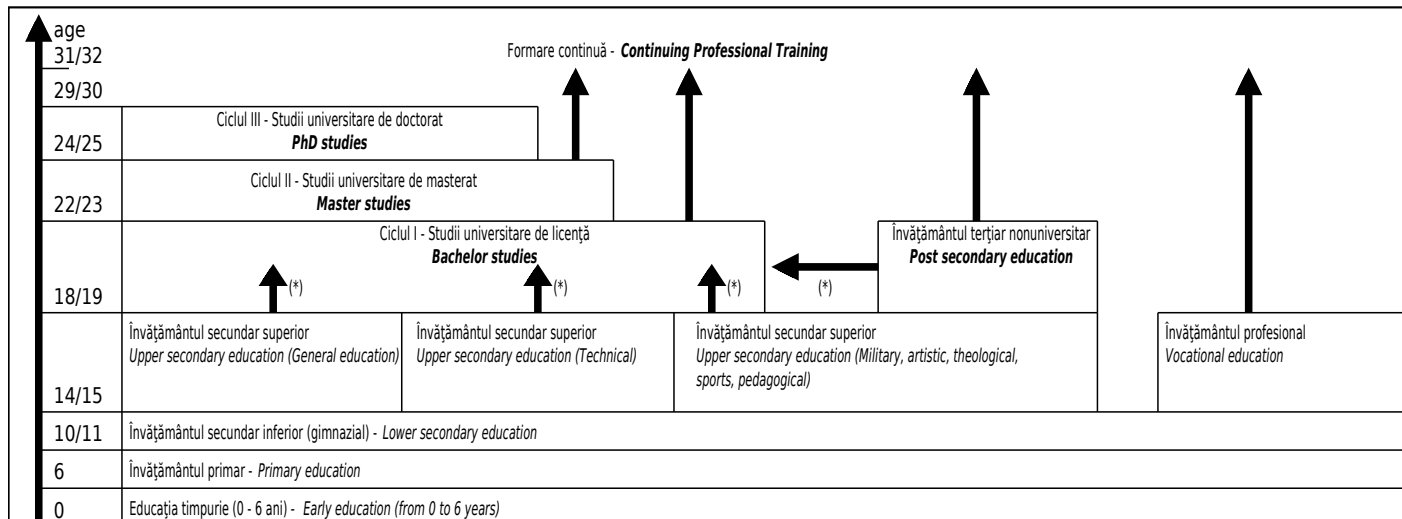
Nr. și data eliberării  
No., dated

7.5 /  
Acest document conține un număr de 5 pagini.  
This document consists of 5 pages.

Stampila sau sigiliul oficial  
Official stamp or seal

7.6 L.S.

## 8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



### EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

#### PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR

##### Overview of the national higher education system

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of the upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină - 360 de ECTS / SECT, Stomatologie - 360 de ECTS / SECT, Farmacie - 300 ECTS / SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS / SECT, Arhitectură - 360 ECTS / SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT, Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

<sup>1</sup>Denumirea instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.

<sup>2</sup>Name of institution administering studies and provided diploma supplement.

<sup>3</sup>Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.

<sup>4</sup>To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.

<sup>5</sup>Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.

<sup>6</sup>It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P).

<sup>7</sup>Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.

<sup>8</sup>Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

<sup>9</sup>Media generală, cu două zecimale, fără rotunjire.

<sup>10</sup>Overall average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

<sup>11</sup>Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.

<sup>12</sup>To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.

Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. .../...) va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiei reglementate.

The point 4.3 "Programme details and the individual grades/marks/ECTS/SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no./i)" will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions.

(\*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011

According to Law no. 1/2011